

Saguenay, le 11 février 2016

Objet : Demande d'accès n° 200447614 – Lettre réponse

Monsieur,

Nous donnons suite à votre demande d'accès du 20 janvier dernier concernant le secteur de l'usine Vaudreuil à Jonquière.

Vous trouverez en annexe la liste des documents que nous sommes disposés à vous transmettre.

Vous noterez que dans certains documents, des renseignements ont été masqués, et ce, en vertu des articles 23, 24, 53 et 54 de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels (L.R.Q., c. A-2.1).

Vous avez droit de recours de cette décision devant la Commission d'accès à l'information. Vous trouverez en pièces jointes une note explicative concernant l'exercice de ce recours ainsi qu'une copie des articles de loi précités.

Si vous désirez plus de renseignements, vous pouvez vous adresser à la soussignée, au numéro 418 695-7883, poste 347.

Veillez agréer, Monsieur, l'expression de nos sentiments les meilleurs.

SG/ns

p. j.

Original signé par

Sophie Gauthier
Répondante régionale
de l'accès aux documents

Date	Documents	Pages
2015-07-20	Compte rendu d'appel	2
2015-02-04	Compte rendu d'appel	2
2014-11-14	Compte rendu d'appel	2
2013-02-14	Rapport d'intervention	8
2013-01-21	Compte rendu d'appel	2
2012-12-19	Compte rendu d'appel	1
2012-11-14	Rapport d'intervention	2
2012-10-11	Rapport d'intervention	2
2012-06-07	Rapport d'intervention	2
2012-05-30	Rapport d'intervention	2
2012-05-30	Compte rendu d'appel	1
2012-04-23	Rapport d'intervention	2
2012-04-23	Compte rendu d'appel	1
2011-09-17	Compte rendu d'appel	1
2011-09-17	Compte rendu d'appel	1
2011-09-17	Rapport d'intervention	2
2011-08-04	Compte rendu d'appel	1
2011-08-04	Rapport d'intervention	2
2011-05-18	Rapport d'intervention	2
2011-02-22	Rapport d'intervention	3
2011-01-25	Rapport d'intervention	2

Intervention SAGO (UE):

C.R. COG : 02-20150720-1715

ALERTE Ligne UE ou Ligne COG

Date de l'appel au COG : 2015-07-20

Heure réception appel : 20 h 50

Reçu par : Didier Rochette

Date événement : 2015-07-20

Heure événement : 19 h 30

Remarque(s) :

LOCALISATION DE L'ÉVÈNEMENT

Nom de la ville : Saguenay

Adresse de l'événement : **1955 boul. Mellon**

Précisions sur la localisation (point de repère) :
Salle de cuve 45N

N° de la ville : 94068

Milieu touché

1 : Infrastructure 2 : ----- 3 : ----- 4 : -----

Présence de cours d'eau à proximité :
non oui Nom(s) :

Précisions milieu touché : **Sol de l'usine**

TYPE D'ÉVÈNEMENT

Type d'événement : Déversement ou fuite (autre)

Autre :

Situation maîtrisée : Oui Non (risque d'aggravation)

Précisions : Ne sait pas

Description sommaire de l'événement : Une fuite de liqueure caustique est survenue à la salle de cuve 45 Nord. La cause n'est pas certaine; il sagirait peut-être dun tuyau qui aurait coulé. On ne sait pas si le produit est ontenu, s'il coule encore ou s'il a atteint un drain.

Intervenants sur place ou appelés (pompiers, policiers, récupérateurs, signaleurs, Ministère, etc.) :

PRODUIT(S) EN CAUSE

Produit (s) en cause : Autre

Détail : liqueure caustique

Qté déversée : inconnue

Qté réservoir (si connu) :

Produit (s) en cause : -----

Détail :

Qté déversée :

Qté réservoir (si connu) :

Produit (s) en cause : -----

Détail :

Qté déversée :

Qté réservoir (si connu) :

Produit (s) en cause (autres) :

Qté déversée :

Qté réservoir (si connu) :

Remarques (produit(s) en cause et quantité(s)) :

COORDONNÉES

Nom interlocuteur (signalement) art. 5351

Fonction art. 5351

N° de téléphone : 418 699-3333 #

Organisme : RTA

Nom personne à rappeler :

Fonction :

N° de téléphone : - #

ou IDEM à précédent

Organisme : RTA

Adresse : 1955 boul. Mellon, Saguenay (Joncquière)

N° de téléphone : - #

Nom (personne ou cie) du responsable présumé de l'urgence (si différent) :

Adresse :

N° de téléphone : - #

SIGNALEMENT TRANSFÉRÉ EN : Immédiat ou Diffère

N° de région : DR-02 Saguenay

Heure d'alerte à l'intervenant de garde UE : 20 h 56

Nom de l'intervenant de garde UE : Christian Mercier.

Heure du retour d'appel : 20 h 59

Commentaires :

Traitement du cas par le COG terminé à (heure) : 21 h 09

Signature COG :

DATE : 2015-07-20

SECTION À L'USAGE D'UE SEULEMENT

Intervention :

Signalement Téléphonique Terrain

dossier transféré au CCEQ, secteur Industriel

dossier transféré autre secteur :

Commentaires : 150 Gallons . Véolia en route pour le nettoyage. Contenue entre deux bâtiments 30 pieds par 6 pieds. Ligne caustique Vaudreuil à Arvida il ont stoppé la distribution ,fuite arrêtée)

Signature intervenant UE :

DATE : 2015-07-21

Commentaires :

Signature du coordonnateur : _____

DATE : _____

Québec		# Intervention SAGO (UE) : 300943757	
		# C.R. COG : 02-20150204-4765	
ALERTE Ligne UE <input checked="" type="checkbox"/> ou Ligne COG <input type="checkbox"/>			
Date de l'appel au COG : 2015-02-04	Heure réception appel : 16h17	Reçu par : Maxime Brochu	
Date événement : 2015-02-04	Heure événement :	Remarque(s) :	
LOCALISATION DE L'ÉVÈNEMENT			
Nom de la ville : Saguenay	Adresse de l'événement : En bas de la Côte St-Jean-Eudes	Précisions sur la localisation (point de repère) :	
N° de la ville : 94068			
Milieu touché		Présence de cours d'eau à proximité : non <input type="checkbox"/> oui <input checked="" type="checkbox"/> Nom(s) : Rivière Saguenay	
1 : Eau	2 : ----	3 : ----	4 : ----
Précisions milieu touché :			
TYPE D'ÉVÈNEMENT			
Type d'événement : Plainte - mousse ou autres substances-cours d'eau		Autre :	
Situation maîtrisée : Oui <input type="checkbox"/> Non <input checked="" type="checkbox"/> (risque d'aggravation)		Précisions :	
Description sommaire de l'événement : L'eau du ruisseau sort brune chocolat par-dessus les glaces			
Intervenants sur place ou appelés (pompiers, policiers, récupérateurs, signaleurs, Ministère, etc.) :			
PRODUIT(S) EN CAUSE			
Produit (s) en cause : ----	Détail :	Qté déversée :	Qté réservoir (si connu) :
Produit (s) en cause : ----	Détail :	Qté déversée :	Qté réservoir (si connu) :
Produit (s) en cause : ----	Détail :	Qté déversée :	Qté réservoir (si connu) :
Produit (s) en cause (autres) :		Qté déversée :	Qté réservoir (si connu) :
Remarques (produit(s) en cause et quantité(s)) :			
COORDONNÉES			
Nom interlocuteur (signalement) <i>ait 53-54</i>	Fonction : citoyen	N° de téléphone : <i>ait-53-54</i>	
Organisme :			
Nom personne à rappeler : ou IDEM à précédent <input checked="" type="checkbox"/>	Fonction :	N° de téléphone : - #	
Organisme :	Adresse :	N° de téléphone : - #	
Nom (personne ou cie) du responsable préssumé de l'urgence (si différent) :	Adresse :	N° de téléphone : - #	
SIGNALEMENT TRANSFÉRÉ EN : Immédiat <input checked="" type="checkbox"/> ou Diffère <input type="checkbox"/>			
N° de région : DR-02 Saguenay	Heure d'alerte à l'intervenant de garde UE : 16h20		
Nom de l'intervenant de garde UE : Simon Gignac	Heure du retour d'appel : 16h27		
Commentaires :			
Traitement du cas par le COG terminé à (heure) : 16h34			
Signature COG :		DATE : 2015-02-04	
SECTION À L'USAGE D'UE SEULEMENT			
Intervention :		<input type="checkbox"/> dossier transféré au CCEQ, secteur ----	
Signalement <input checked="" type="checkbox"/> Téléphonique <input checked="" type="checkbox"/> Terrain <input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/> dossier transféré autre secteur :	
Commentaires : Je téléphone le citoyen en question qui m'indique que la situation a été aperçu en bas de la côte de St-jean-Eudes à partir du boulevard du Saguenay. Je comprend donc que la problématique a été observée à la sortie du ruisseau Lahoud qui pas sur la propriété de RTA inc. notammant dans les secteur du SDDI et des			

entrepôt de brasque et de la cellule de brasque.

Je communique avec la sûreté RTA et ^{ait 53-54} de l'usine Vaudreuil communique avec moi. Elle se rend sur place et me rappelle pour me dire que le débit du ruisseau Lahoud est très faible et que ce que le citoyen a observé était probablement dû à la marée et à l'eau qui s'écoule sur le dessus de la glace. Elle me dit qu'elle ne voit pas de boues ni problématique notable. Elle me dit qu'il n'y a pas eu de travaux dernièrement qui aurait pu avoir un impact sur ce ruisseau. Elle me dit qu'il n'y a rien à déclarer en ce qui concerne les installations de RTA situées près du ruisseau Lahoud.

La plainte est non fondée.

Signature intervenant UE : _____ DATE : 2015-02-04

SIMON GIGNAC

Commentaires :

Signature du coordonnateur : _____ DATE : _____

Québec		# Intervention SAGO (UE) : 300925949	
		# C.R. COG : 02-20141114-3901	
ALERTE Ligne UE <input checked="" type="checkbox"/> ou Ligne COG <input type="checkbox"/>			
Date de l'appel au COG : 2014-11-14	Heure réception appel : 16h32	Reçu par : Nicolas Lavoie	
Date événement : 2014-11-14	Heure événement : 10h15-30	Remarque(s) :	
LOCALISATION DE L'ÉVÈNEMENT			
Nom de la ville : Saguenay/Chicoutimi	Adresse de l'événement : Piste cyclable, près de la côte St-jean-eudes et boul. Saguenay	Précisions sur la localisation (point de repère) :	
N° de la ville : 94068			
Milieu touché	Présence de cours d'eau à proximité : non <input type="checkbox"/> oui <input checked="" type="checkbox"/> Nom(s) : Inconnu		
1 : Eau	2 : Air	3 : ----	4 : ----
Précisions milieu touché : Ruisseau			
TYPE D'ÉVÈNEMENT			
Type d'événement : Fuite ou rejet de gaz	Autre :		
Situation maîtrisée : Oui <input type="checkbox"/> Non <input checked="" type="checkbox"/> (risque d'aggravation)	Précisions : Provenance inconnue		
Description sommaire de l'événement : Il y a une forte odeur de soufre près de la piste cyclable et le ruisseau coulerait d'eau vertadre. La provenance est inconnue.			
Intervenants sur place ou appelés (pompiers, policiers, récupérateurs, signaleurs, Ministère, etc.) : non			
PRODUIT(S) EN CAUSE			
Produit (s) en cause : Gaz	Détail : Souffre	Qté déversée :	Qté réservoir (si connu) :
Produit (s) en cause : Matières inconnues	Détail :	Qté déversée :	Qté réservoir (si connu) :
Produit (s) en cause : ----	Détail :	Qté déversée :	Qté réservoir (si connu) :
Produit (s) en cause (autres) :		Qté déversée :	Qté réservoir (si connu) :
Remarques (produit(s) en cause et quantité(s)) :			
COORDONNÉES			
Nom interlocuteur (signalement) art. 53-54	Fonction : Citoyen	N° de téléphone : art. 53-54	
Organisme :			
Nom personne à rappeler : ou IDEM à précédent <input checked="" type="checkbox"/>	Fonction :	N° de téléphone art. 53-54	
Organisme :	Adresse :	N° de téléphone : - #	
Nom (personne ou cie) du responsable préssumé de l'urgence (si différent) :	Adresse :	N° de téléphone : - #	
SIGNALEMENT TRANSFÉRÉ EN : Immédiat <input checked="" type="checkbox"/> ou Différé <input type="checkbox"/>			
N° de région : DR-02 Saguenay	Heure d'alerte à l'intervenant de garde UE : 16h34		
Nom de l'intervenant de garde UE : Richard Mercier	Heure du retour d'appel : 16h37		
Commentaires :			
Traitement du cas par le COG terminé à (heure) : 16h46			
Signature COG :		DATE : 2014-11-14	
SECTION À L'USAGE D'UE SEULEMENT			
Intervention :	<input type="checkbox"/> dossier transféré au CCEQ, secteur ----		
Signalement <input type="checkbox"/> Téléphonique <input type="checkbox"/> Terrain <input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> dossier transféré autre secteur :		
Commentaires :			

Selon la description du lieu de ^{art} 53-54 il s'agit du ruisseau C. Ce dernier passe régulièrement sur le ponton enjambant le ruisseau C mais ce matin vers 10 h 30 il a remarqué une odeur de soufre ainsi qu'une coloration verdâtre du cours d'eau. J'ai expliqué à ^{art} 53-54 qu'étant donné la noirceur, je communiquerai avec RTA pour vérifier la situation.

: art 53-54 de l'usine Vaudreuil m'a contacté suite à mon premier appel. Elle me confirme que rien d'anormal n'a été enregistré (débit, température, pH) aux deux émissaires B et C. Des employés ont travaillé dans ce secteur des émissaires près du bassin de déviation et n'ont rien remarqué d'anormal.

Fermé le dossier et intervenir sur place en cas de nouveau signalement.

Signature intervenant UE : _____ DATE : 2014-11-14

Commentaires :

Signature du coordonnateur : _____ DATE : _____

Rapport d'intervention

No Référence: 7110-98-1

T- 02 - 2013-02-14 - 1043

Date événement:	2013-02-14	Heure événement:	10:40
Organisme impliqué	Rio Tinto Alcan usine Arvida		
Adresse de l'organisme:	1955, boulevard Mellon,		
Ville de l'organisme:	Saguenay	Code postal:	G7S 4L2
Tél. de l'organisme:	418-548-1401	Poste:	
Endroit de l'événement: Salle de cuve-épurateur 45H- émissaire A de l'usine Arvida			
Ville de l'événement:	Saguenay	No ville:	94068
Produit en cause:	Liquueur d'épurateur (Neutralisation)		Quantité: Approxiamtive
Non classé:	État du Produit: Liquide	Impliqué:	15 000 gal
Classe: 6,1	Impact: Cours d'eau	Déversé:	
ONU: 2810	Type événement: Bris d'équipement	Récupéré:	
Zone: 19	X: 339955	Y: 5366326	
Secteur: Industriel	Secteur mixte1:	Secteur mixte2:	
Sommaire: Suite au bris d'une valve de surverse située sous l'épurateur, il y a eu déversement d'environ 15 000 gallons ou (50 m3) de liquueur d'épurateur en direction de l'émissaire "A".			
Signalé: art-53-54	Signalé par le COG: 0	Retour appel: 11:13	Fin conversation: 11:20
Organisme: Usine RTA Arvida	Téléphone: art.53-54	Date:	2013-02-14
Personne présente sur les lieux			
Sortie: 0	Nbs sortie: 1	Nombre de photos: 48	
	Heure arrivée: 12:30	Heure départ: 18:00	Temps total: 430
Intervenant urgence: Maltais, Sophie et Simon	Catégorie:	2	
Organisme impliqué: RTA Usine Arvida	Demande travaux:	N	
Municipale:	Émis 115:	N	
Autres:	Fonds urgence:	N	
Transféré: URG	Per Traitement:	Interne	
Traité par: Maltais, Sophie			

Signature: _____

art 53-54

Date: _____

15-02-2013

Rapport d'intervention

Rapport détaillé: Suite au bris d'une valve de sur verse située sous l'épurateur, il y a eu déversement d'environ 15 000 gallons ou (50 m3) de liqueur d'épurateur d'écoulé et pris les regards en direction de l'émissaire "A".

11 hrs 15 je communique immédiatement avec *ait-5354* qui me confirme que *ait-5354* été appelé pour la récupération et en route mais rien de fait pour le moment. Il me confirme qu'il se dirige à l'émissaire "A" pour voir s'il y a présence de produit dans le cours d'eau.

11Hrs45 *ait 53-54* me rappelle et me confirme qu'il n'a rien vu au cours d'eau (l'apparence de l'eau est habituelle) mais puisque le débit d'écoulement provenant du bâtiment #74, est plutôt faible, il s'attend a un délais d'environ 1hrs et plus.

12:30 Arrivé sur les lieux (pavillon d'accueil) accompagné de monsieur Simon Gignac. Nous avisons *ait 53-54* qui vient nous rejoindre quelques minutes plus tard accompagné de sa collègue, *ait-53-54*. Nous expliquons l'objectif de notre inspection et ce que nous souhaitons voir en premier. Lors de cette conversation, des questions sont posées à *ait 53-54* concernant les regards qui sont habituellement fermée (aucune fuite possible) mais suite à l'évènement, quelques minutes suivant l'incident, ils ont décidés d'ouvrir les regards et d'envoyer le surplus vers l'émissaire « A » en raison des risques élevés d'explosion à l'intérieur des bâtiments.

12 :55 Arrivé au bâtiment # 74 soit à la station de mesure de l'émissaire "A". À notre arriv, nous constatons un faible débit dans le système de prélèvement d'eau et je note les informations sur l'appareil de prise de mesure (voir photos # 1 et 2). Le Ph indiqué sur le panneau est de 4,7 alors que la norme inférieure est de pH 5.5. Selon les informations fournis par les responsables, ceux-ci nous indiquent également que la conductivité inscrite sur l'appareil est vraiment plus élevée que d'habitude. Nous prélevons un échantillon d'eau à la pompe et nous faisons un test pH (papier) dont le résultat est pH5 ce qui correspond au pH indiqué sur l'appareil de mesure (voir seconde photo de l'appareil).

13H 27 : Arrivé secteur du Club de golf alors nous nous rendons dans le secteur du ruisseau (soit l'émissaire A et D). Une fois près du cours d'eau, nous constatons que celui-ci est d'apparence grisâtre et un peu brouillé. À 13 h 39, nous prélevons un échantillon dans le ruisseau et l'eau est vraiment plus grise que l'échantillon d'eau prélevé au bâtiment #74 (voir photo des comparatifs des échantillons # 1 et 2). Nous utilisons également un papier pH que nous trempons directement dans le cours d'eau et le résultat est pH 6 (voir photo à cet effet). Dans ce secteur, il nous est possible de constater qu'il y a eu augmentation du niveau d'eau récemment en raison de l'eau qui a laissé une marque sur le béton mais l'eau est très trouble plus trouble que le niveau d'eau visible lors de notre inspection.

Par la suite, nous passons au bâtiment #74 afin de vérifier les valeurs afin de se rendre dans le secteur du regard #10, dans la salle de pompes afin de vérifier les valeurs des regards commandés.

14H27: Arrivé dans le secteur du regard #10 soit dans le secteur où le camion pompe actuellement le produit provenant de la source soit de l'épurateur 45H. À notre arriv, le responsable nous explique qu'il vient de terminer le chargement de son deuxième camion depuis l'incident. *ait 53-54* nous demande alors si il poursuit le pompage, nous convenons qu'il serait préférable d'aller porter son chargement et de revenir et d'ici ce temps, l'inspection à la source (épurateur 45H) sera fait et nous leur précisons par la suite si ils doivent poursuivre. Un échantillon est prélevé dans le regard et nous effectuons un test papier pH dont le résultat est pH 5 (voir photo de l'échantillon et résultat pH). L'échantillon n'est pas été conservé (voir photo de l'échantillon).

15H24: Nous nous dirigeons vers la salle de cuve et l'épurateur 45H et. *ait-53-54* reçoit un appel de *ait-53-54* qui est retourné au bâtiment #74 et celle-ci confirme à son collègue que la situation est revenu à la normale et que le pH est maintenant (15 h 24) à 6,8)

Signature: _____

ait-53-54

Date: _____

15-02-2013

NOTE AU DOSSIER

Nom du lieu : Rio Tinto Alcan Usine Arvida

Dossier : T-02-01-2013-02-14-1043

Objet : Concernant le déversement de liqueur d'épurateur du 14 février 2013.

15H30 : M. Simon Gignac et *ait 5354* entre dans la salle de cuve pour y faire les vérifications et récolter le troisième échantillon vers 15 h 45. Pendant ce temps, je prend une photographie de l'épurateur en arrêt (voir photo à cet effet) et localisation de l'entrée. (Voir note au dossier de mon collègue M. Gignac pour connaître le déroulement de cette portion de notre inspection).

16H 00: M. Gignac et *ait 5354* sont de retour au camion et nous nous rendons dans la salle Vaudreuil pour y compléter les informations et donner duplicata des échantillons à l'entreprise. Lors de cette rencontre, *ait 5354* de l'entreprise sont présents. Nous convenons de se rappeler au courant de la journée suivante pour leur confirmer les méthodes d'analyses pour chacun des paramètres demandés. Lors de cette rencontre, *ait 5354* nous confirme qu'à 16 hrs 00, 3 camions citernes ont pompé soit pour un total de 20 000 litres environ (il faut noter que ce nombre ne correspond à de l'eau dilué puisqu'elle est pompée dans le regard 181 dans laquelle, il y a d'autres apports d'eau. Nous convenons également qu'un rapport final sera transmis par l'entreprise au cours des prochains jours.

Vers 17H 50: Nous quittons le bâtiment pour l'accueil (retour des cartes visiteurs)

18 H 20: De retour au bureau

15 février 2013 : Rencontre entre responsable du MDDEFP nous convenons que certains documents sont manquants alors les demander à la compagnie RTA :

- 1) Demander copie de la lecture des résultats de l'appareil de lecture du bâtiment # 74 (d'ici 15 hrs 00 le 15 février 2013)
- 2) Demander confirmation lorsque l'épurateur sera à nouveau en fonction.
- 3) Demander d'info concernant la quantité exacte de produit récupéré (faire calcul eaux concentrées et eaux diluées) (d'ici 13 hrs 00 le 15 février 2013).

12 hrs 15 : Réception d'information de *ait 5354* qui me confirme qu'ils ont pompé au total 20 000 litres dont 32,3 m3 de liqueur concentré aurait atteint le cours d'eau *ait 5354* m'explique que le calcul a été fait à partir de l'appareil de débit mètre versus la quantité présente sous la courbe. Le reste (une quantité inconnu) serait encore dans les conduites, les caniveaux et sur le sol dans le secteur du déversement selon *ait 5354*

14 hrs30 : Réception des documents provenant de l'appareil de lecture en continu installé dans le bâtiment # 74 soit à l'émissaire « A ». (Voir document en annexe pour consultation des résultats).

14 hrs 49 : Réception de la confirmation du redémarrage de l'épurateur 45-H.

16 hrs 42 : Envoie d'un message à *ait 5354* concernant les méthodes d'analyses de chacun des paramètres (voir copie du courriel en annexe).

COMMENTAIRE DU VÉRIFICATEUR :

Les résultats d'analyses reçus ainsi que la fiche signalétique du produit confirme qu'il s'agit d'une MD requi conformément à l'article 8 du RLM. Donner un AWC et transmettre à RB. pour initier l'enquête

SIGNATURE :

ait 5354

DATE :

15-02-2013

3950, boul. Harvey (4^e étage)
Jonquière (Québec) G7X 8L6
Téléphone : (418) 695-7883 Télécopieur : (418) 695-7897

R.M.
2013-03-01

Vers 15H45, je me rends à l'épurateur 45H accompagné de *alt 53-54*

Sur place, je constate que :

- un camion pompe est présent et que des employés s'affairent à la récupération de la matière déversée
- il y a encore présence d'eaux grises en faible quantité au sol
- les regards sont bouchés et il y a accumulation de la matière déversée au dessus des bouches regards (eaux grises)

Je me rends ensuite à l'intérieur du bâtiment qui est située sous l'épurateur 45H et où s'est produit l'accident. J'y fais les observations suivantes :

- le plancher de béton est complètement mouillé
- il y a présence de quelques flaques d'eaux noires-grises au sol dans les interstices et creux du béton
- il y a présence de ce qui semble être une partie de canalisation au sol
- cette canalisation est munie d'une valve et le tout est rouillé
- au plafond du bâtiment, je peux observer un bout de canalisation ouvert
- cette canalisation ouverte laisse s'égoutter des eaux grises

Sur place, un représentant de Rio Tinto Alcar, *alt 53-54*) m'indique que lors d'une manipulation par un employé d'une canalisation située en aval de la valve, une partie de l'ensemble des conduites s'est détaché laissant s'écouler le contenu de l'épurateur 45H.

À ce moment, l'employé s'est retrouvé coincé sous la conduite au même moment que le bâtiment se remplissait de la matière contenu dans l'épurateur 45H. L'employé a été secouru par un autre employé.

Par la suite, toujours selon *alt 53-54* voyant que l'eau s'écoulait très rapidement par les portes du bâtiment pour se diriger entre les salles de cuves, dans un laps de temps assez court, les représentants de l'entreprise ont décidé d'ouvrir certains regards situés entre les salles de cuves afin de diriger les eaux vers l'émissaire A et éviter ainsi que l'eau entre en contact avec l'aluminium en fusion et crée ainsi des risques d'explosion.

Également *alt 53-54* m'explique que dans ce secteur, entre les deux salles de cuves, il y a présence de 3 regards dirigés vers l'émissaire A. Selon lui, le regard situé le plus près de l'épurateur est toujours fermé.

Suite à cette discussion, je prélève des échantillons de la matière déversée. Puisque la quantité d'eau qui s'égoutte de l'épurateur est très minime, je décide de prélever mes échantillons dans un puisard situé dans le bâtiment en question. Un représentant de RTA m'indique que la matière est certainement diluée avec de l'eau propre puisqu'il y a eu lavage du plancher suite à l'événement.

Puisqu'il s'agit du seul point où la quantité d'eau est suffisante pour prélever mes échantillons et ceux du justiciable, je décide de prélever à cet endroit. Je prélève 6 échantillons.

Les échantillons sont prélevés à l'aide d'une pompe à puisards déjà présente dans ce puisard. Mes contenants ont donc été remplis directement à partir du tuyau de la pompe sans aucune autre manipulation.

En quittant les lieux, je constate que des travailleurs s'affairent toujours à la récupération de la matière déversée.

Date de l'inspection : 2013-02-14

No de gestion documentaire : T-02-2013-02-14-1043

Annexe - Photos

Photo no : 1

Description : Photo de l'appareil de mesure installé au bâtiment 74. On peut voir sur le panneau d'affichage, le débit.

Référence : Image 2013. jpg 086.jpg

Photo no : 2

Description : Photo de l'appareil de mesure installé au bâtiment 74. On peut voir sur le panneau d'affichage, le pH, la conductivité et la température de l'eau.

Référence : Image 2013. jpg 085.jpg

art. 23-24

art. 23-24

Photo no : 3

Description : Photo de la pompe du bâtiment 74 dans lequel l'échantillon #1 a été récolté.

Référence : Image 2013. jpg 079.jpg

Photo no : 4

Description : Photo du test de pH qui a été pris dans l'échantillon # 1. Résultat : pH 5 ce qui correspond au tableau d'affichage de l'appareil de lecture.

Référence : Image 2013. jpg 088.jpg

art. 23-24

art. 23-24

Photo no : 5

Description : Photo du camion pompe art. 23-24 installé en amont du bâtiment 74 et qui pompe dans le regard 181.

Référence : Image 2013. jpg 079.jpg

Photo no : 6

Description : Photo du ruisseau (émissaire « A » et « D ») qui est plutôt grisâtre.

Référence : Image 2013. jpg 093.jpg

art. 23-24



2013/02/14

Photo no : 7
Description : Photo du test de pH qui a été pris dans le ruisseau (émissaire A et D). Résultat : pH 6

Référence : Image 2013. jpg 098.jpg

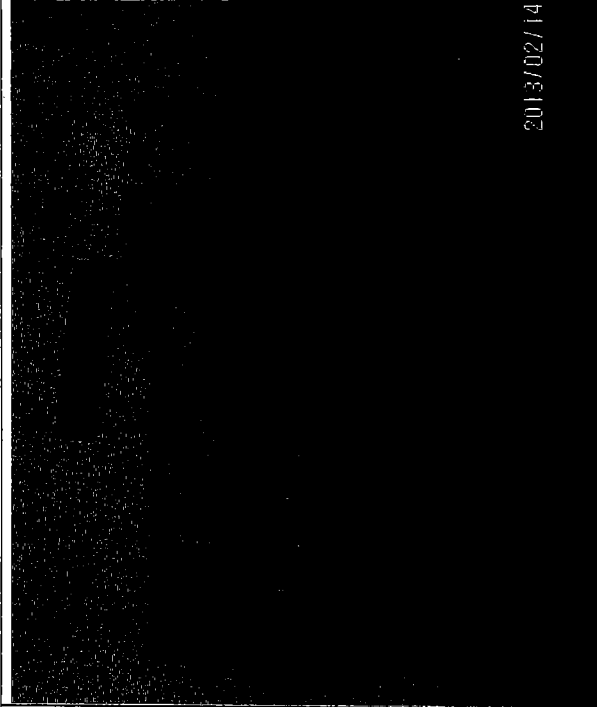


Photo no : 8
Description : Photo de l'échantillon # 1 (bâtiment 74) et de l'échantillon # 2 (ruisseau).

Référence : Image 2013. jpg 101.jpg

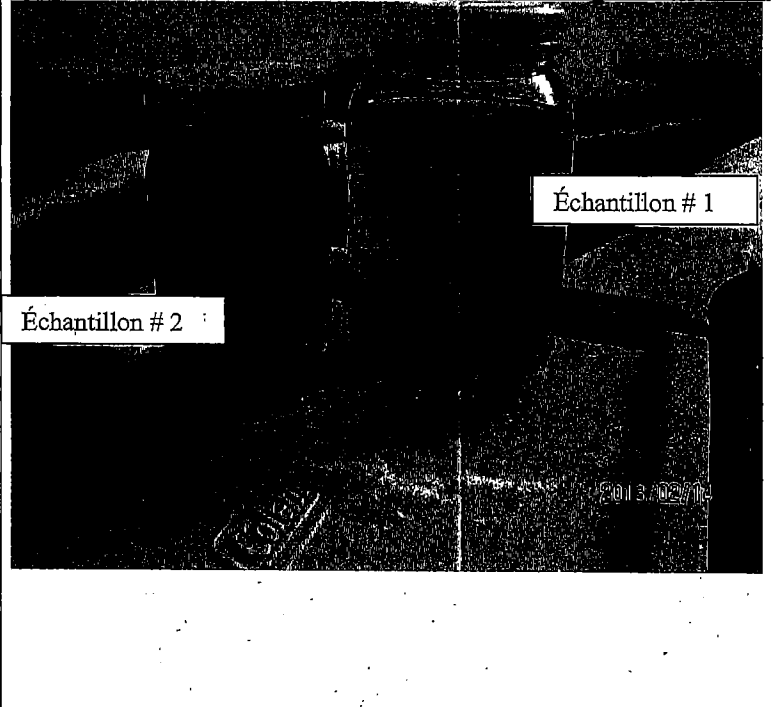


Photo no : 9
Description : Photo ruisseau à l'endroit du prélèvement de l'échantillon # 2.

Référence : Image 2013. jpg 094.jpg

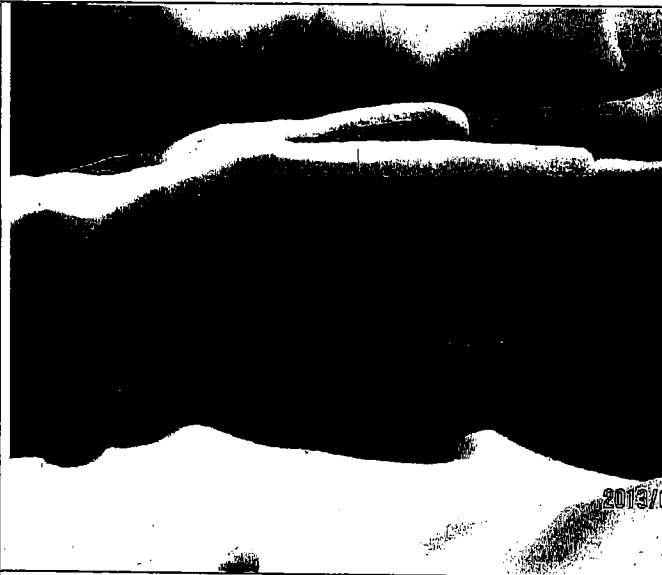


Photo no : 10
Description : Photo du ruisseau (émissaire « A » et « D »). On peut voir le niveau d'eau sur le béton qui représente l'augmentation récente du niveau du ruisseau.

Référence : Image 2013. jpg 096.jpg



Photo no : 11
Description : Photo du regard 181 dans lequel le camion pompait le liquide provenant de la salle de cuve 45H.

Référence : Image 2013. jpg 104.jpg

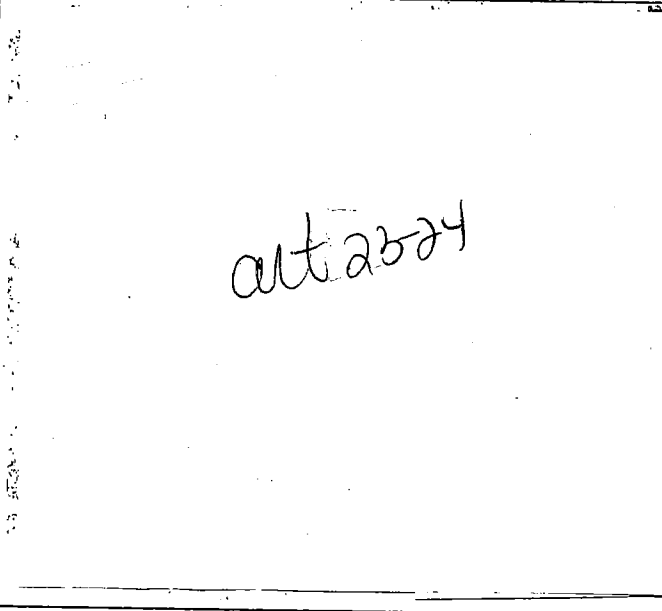


Photo no : 12
Description : Photo de l'échantillon d'eau prélevé dans le regard 181. L'échantillon n'a pas été conservé.

Référence : Image 2013. jpg 105.jpg



Photo no : 13

Description : Nous avons tout de même fait un test de papier pH dans l'échantillon récolté dans le regard 181. Résultat : pH 5

Référence : Image 2013. jpg 110.jpg

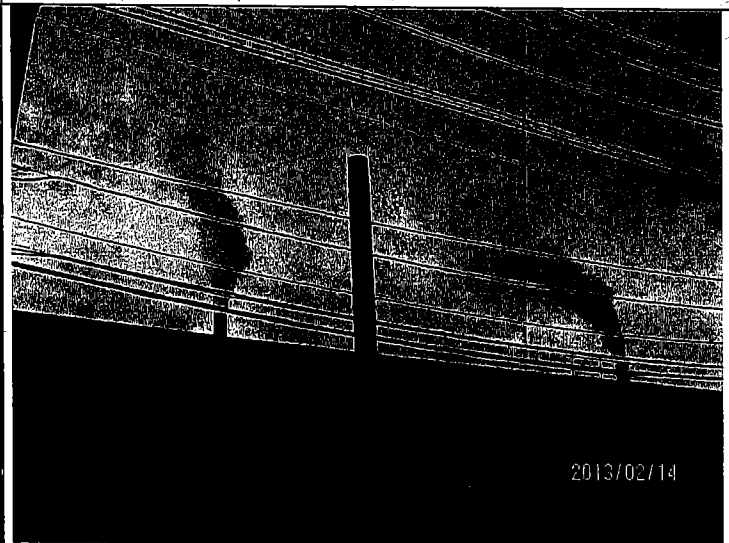


2013/02/14

Photo no : 14

Description : Photo de l'épurateur en arrêt lors de notre intervention.

Référence : Image 2013. jpg 111.jpg

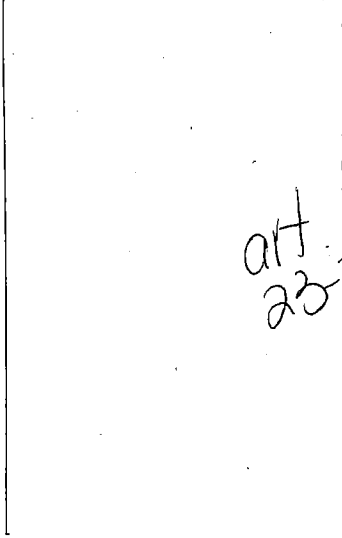


2013/02/14

Photo no : 15

Description : Camion pompe situé entre la salle de cuve et l'épurateur 45H.

Référence : Image 2013. jpg 113.jpg

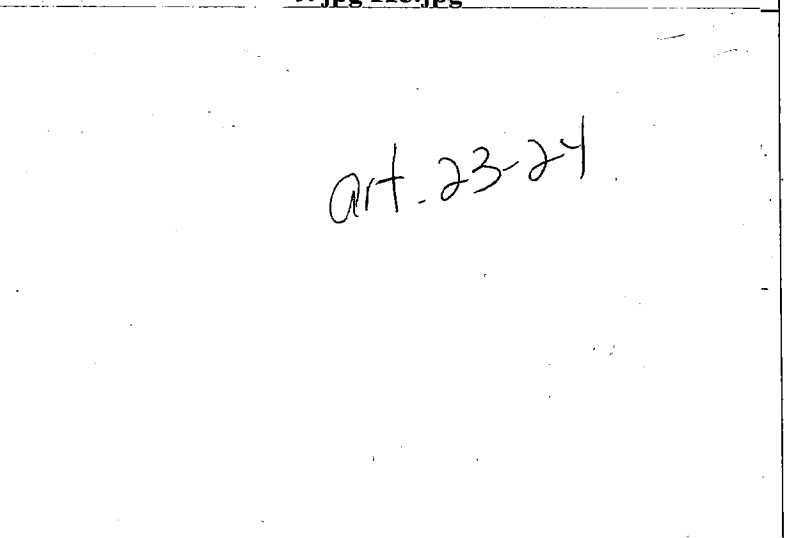


art. 23-24

Photo no : 16

Description : Vue d'ensemble de la cours situé à proximité de l'épurateur 45H.

Référence : Image 2013. jpg 115.jpg

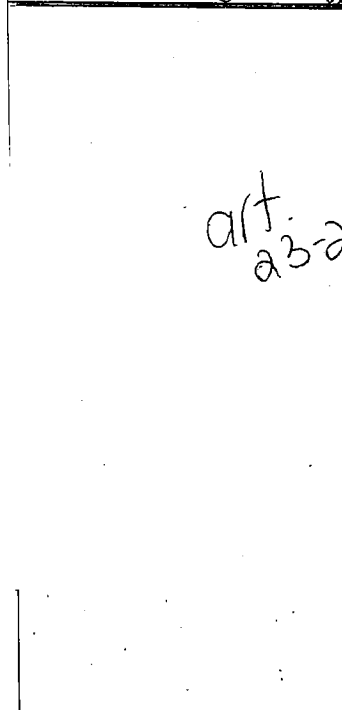


art. 23-24

Photo no : 17

Description : Photo de l'un des 3 regards présents dans le secteur du déversement.

Référence : Image 2013. jpg 114.jpg

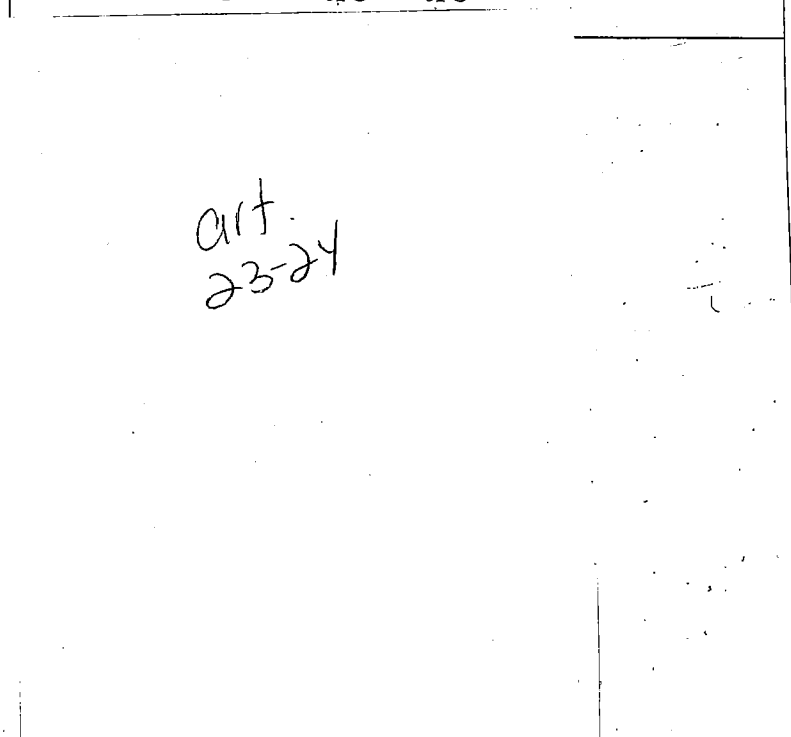


art. 23-24

Photo no : 18

Description : Photo de l'épurateur 45H.

Référence : Image 2013. jpg 117.jpg



art. 23-24

<p>Photo no : 19 Description : Photo du puisard dans lequel l'échantillon # 3 a été prélevé (voir flèche rouge).</p>	<p>Photo no : 20 Description : Photo de la pompe de re-circulation d'eau présente dans l'épurateur 45H.</p>
<p>Référence : Image 2013. img 121.it</p> <p style="text-align: center;">art. 23-24</p>	<p>Référence : Image 2013. img 120 img</p> <p style="text-align: center;">art. 23-24</p>

<p>Photo no : 21 Description : Photo prise au point de fuite de l'épurateur (point de source de l'écoulement).</p>	<p>Photo no : 22 Description : Photographie de la valve qui est tombé de l'épurateur 45H.</p>
<p>Référence : Image 2013. img 119.img</p> <p style="text-align: center;">art. 23-24</p>	<p>Référence : Image 2013. jpg 118.jpg</p> <p style="text-align: center;">art. 23-24</p>

Photo prise par : Sophie Maltais	Date : 14 février 2013
---	-------------------------------

COMPTE RENDU D'APPEL

T- _____

A.R. : 02-20130121-5486 - 936

ALERTE		
Date de l'appel : 2013-01-21 (année, mois, jour)	Reçu par : Caroline Marquis	Heure de réception de l'appel au COG : 9 h 00
Date événement : 2013-01-21 (année, mois, jour)	Heure événement : 7 h 45	
COORDONNÉES		
Nom de l'interlocuteur : Claude Tremblay		Fonction : Sûreté du Québec
Organisme : Rio Tinto Alcan Jonquièrre		
Nom de la personne à rappeler : <i>ait. 53-54</i>		Fonction : Responsable Environnement
Organisme : idem		
Adresse : 1955 boul Mellon		
N° de téléphone : <i>ait. 53-54</i>	Ville : Saguenay	
Localisation de l'événement : N'était pas certain de quel bâtiment est touché. Dans un bassin de récupération. Eau pluvial.		
Nom de la ville : Saguenay		N° de la ville : 94068
TYPE D'ÉVÉNEMENT		
Aérien <input type="checkbox"/>	Bris d'équipement <input type="checkbox"/>	Incendie <input type="checkbox"/>
Ferroviaire <input type="checkbox"/>	Glissement de terrain <input type="checkbox"/>	Pluie diluvienne <input type="checkbox"/>
Manutention <input checked="" type="checkbox"/>	Maritime <input type="checkbox"/>	Travaux en milieux humides <input type="checkbox"/>
Routier <input type="checkbox"/>	Tornado <input type="checkbox"/>	Déversement illégal <input type="checkbox"/>
		Inondation <input type="checkbox"/>
		Réservoir <input type="checkbox"/>
		Fuite de gaz <input type="checkbox"/>
		Autres : <input type="checkbox"/>
Produit (s) en cause : Glycol		Quantité estimée : 90 gallons
Description sommaire de l'événement : Un travailleur a fait une mauvaise manœuvre sur le refroidisseur d'un four *(probablement le 4), ce qui a fait qu'une réserve de Glycol s'est vidé dans les eau pluvial. Le système apporte ces eaux dans un bassin de récupération. Donc le produit est censé rester à l'intérieur.		
M. Tremblay n'était pas certain de quel bâtiment était touché.		
TRANSFERT Immédiat <input checked="" type="checkbox"/> Différé <input type="checkbox"/>		
N° de région : 02	Heure à laquelle l'intervenant de garde a été prévenu par téléavertisseur : 9 h 03	
Nom de l'intervenant : Richar Mercier	Heure du retour d'appel : 9 h 12	
Commentaires :		
TRAITEMENT TERMINE 9 h 19		

Signature : *ait. 53-54* Date : 2013-01-21 _____

Q VOIR JESSE

2013. 01. 21

1/429

Appel de art. 53-54

RTA

art. 53-54 mentionne que suite à une rupture,

il n'y a eu aucun déversement à l'environnement. L'incident s'est produit au jour de scellement des anodes. Un bouton d'urgence permet d'arrêter le jour et de retenir le contenu liquide de celui-ci dans un réservoir. Le glycol est donc retrouvé dans ce réservoir et a été entièrement récupéré. Aucun rejet à l'environnement.

art. 53-54

2013. 01. 21

COMPTE RENDU D'APPEL

T-

A.R. : 02-20121219-5122

ALERTE			
Date de l'appel : 2012-12-19 (année, mois, jour)	Reçu par : Jean-Sébastien Boulet	Heure de réception de l'appel au COG : 8 h 49	
Date événement : 2012-11-14 (année, mois, jour)	Heure événement : n/d h		
COORDONNÉES			
Nom de l'interlocuteur : art. 53-54	Fonction : art. 53-54		
Organisme : Rio Tinto Alcan			
Nom de la personne à rappeler : idem	Fonction : idem		
Organisme : idem			
Adresse : 1955 boul. Mellon			
N° de téléphone : 418-549-1401	Ville : Saguenay (Jonquière)		
Localisation de l'événement : "Hémisphère A près de Saguenay"			
Nom de la ville : Saguenay	N° de la ville : • 94068		
TYPE D'ÉVÉNEMENT			
Aérien <input type="checkbox"/>	Bris d'équipement <input type="checkbox"/>	Incendie <input type="checkbox"/>	Déversement illégal <input type="checkbox"/>
Ferroviaire <input type="checkbox"/>	Glissement de terrain <input type="checkbox"/>	Pluie diluvienne <input type="checkbox"/>	Inondation <input type="checkbox"/>
Manutention <input type="checkbox"/>	Maritime <input type="checkbox"/>	Travaux en milieux humides <input type="checkbox"/>	Réservoir <input type="checkbox"/>
Routier <input type="checkbox"/>	Tornade <input type="checkbox"/>		Fuite de gaz <input type="checkbox"/>
			Autres : inconnu <input checked="" type="checkbox"/>
Produit (s) en cause : Huile + graisse		Quantité estimée : inconnue	
Description sommaire de l'événement : Un déversement de cause inconnue est survenu à l'hémisphère A près de Saguenay. Cette fuite est présentement sous enquête. Des mesures pour contenir cette fuite ont été entreprises ce matin. Aucune pollution n'est visible à la surface.			
TRANSFERT			
Immédiat <input checked="" type="checkbox"/>		Différé <input type="checkbox"/>	
N° de région : 02	Heure à laquelle l'intervenant de garde a été prévenu par téléavertisseur : 9 h 18		
Nom de l'intervenant : Alexandre Fortin	Heure du retour d'appel : 9 h 18		
Commentaires : Le responsable du dossier est art. 53-54		Vous pouvez le joindre ar art. 53-54	
TRAITEMENT TERMINÉ : 9 h 31			

Signature : art. 53-54

➤ Date : **2012-12-19**

Rapport d'intervention

No Référence: 7110--98--1

T- 02 - 2012-12-19 - 844

Date événement: 2012-11-14 Heure événement: xxhxx
Organisme impliqué: RTA Jonquière
Adresse de l'organisme: 1955 boul Mellon
Ville de l'organisme: Saguenay Code postal: g7s 4l2
Tél. de l'organisme: 418-699-2111 Poste:

Endroit de l'événement: Émissaire A
Ville de l'événement: Saguenay No ville: 94068
Produit en causé: Huiles et graisses Quantité: Inconnu

Non classé:	État du Produit: Liquide	Impliqué:
Classe:	Impact: Cours d'eau	Déversé:
ONU:	Type événement: Autres	Récupéré:

Zone: X: Y:
Secteur: Industriel Secteur mixte1: Secteur mixte2:

Sommaire: Dépassement des résultats dans l'émissaire A. Les échantillons ont été prélevés les 14 et 21 novembre. Une recherche de la cause est en cours. Transfert au service industriel.

Signalé: art 5354 Signalé par le COG: O Retour appel: 09h20 Fin conversation: 09h23
Organisme: RTA sûreté Téléphone art-53-54 Date: 2012-12-20

Personne présente sur les lieux

Sortie: N Nbs sortie: 0 Nombre de photos:
Heure arrivée: Heure départ: Temps total:
Intervenant urgence: Catégorie: 1
Organisme impliqué: Demande travaux: N
Municipale: Émis 115: N
Autres: Fonds urgence: N
Transféré: IND Per Traitement: Interne
Traité par: Gagné-Fortin, Alexandre

Signature: _____

art 5354

Date: _____

2012-12-19

Rapport d'intervention

Rapport détaillé:

Signature: _____

Date: _____

Rapport d'intervention

No Référence: 7110--98--1

T- 02 - 2012-10-11 - 597

Date événement: 2012-10-11 Heure événement: 9h30

Organisme impliqué: RTA Arvida

Adresse de l'organisme: 1955 boulevard mellon

Ville de l'organisme: Saguenay

Code postal: g7s4k8

Tél. de l'organisme: 418-699-6585

Poste:

Endroit de l'événement: Émissaire D - ~~Chantier AP-00~~

Ville de l'événement: Saguenay

No ville:

94068

Produit en cause: ciment

Quantité: Inconnu

Non classé:

État du Produit: Liquide

Impliqué:

Classe:

Impact: Cours d'eau

Déversé:

ONU:

Type événement: Manutention

Récupéré:

Zone: X:

Y:

Secteur: Industriel

Secteur mixte1:

Secteur mixte2:

Sommaire: Mauvaise manipulation lors du coulage de béton occasionnant un pH basique dans l'émissaire D. Des mesures correctives seront prises afin d'éviter que la situation ne se reproduise demain.

Signalé *aut 5354*

Signalé par le COG: N

Retour appel: 15h47

Fin conversation: 15h51

Organisme: Rta sûreté

Téléphone *aut. 5354*

Date: 2012-10-11

Personne présente sur les lieux

Sortie: N

Nbs sortie:

0

Nombre de photos:

Heure arrivée:

Heure départ:

Temps total:

Intervenant urgence:

Catégorie:

1

Organisme impliqué:

Demande travaux: N

Municipale:

Émis 115:

N

Autres:

Fonds urgence:

N

Transféré:

FER

Per Traitement:

Interne

Traité par:

Gagné-Fortin, Alexandre

Signature: _____

aut. 5354

Date: _____

2012-10-11

Rapport d'intervention

Rapport détaillé:

2012-10-11 (16:30h)

- Je communique avec art. 53-54 pour avoir plus d'information sur l'évènement.
- Le pH est rapidement monté ce matin pour atteindre un pic de 11,6 à compter de 9h30 ce matin. Le retour à la norme s'est fait vers 12h. Le débit était à $0.11 \text{ M}^3/\text{sec}$.
- Le technicien qui a reçu l'alarme serait nouveau et n'a pas signifié l'alarme comme il aurait dû.
- En tout, le dépassement de pH aurait duré 157 min.
- Transférer le dossier au service industriel pour un suivi rapide.

R.M.

Signature:

art. 53-54

Date:

2012-10-11

Rapport d'intervention

No Référence: 7110--98--1

T- 02 - 2012-06-08 - 193

Date événement:	2012-06-07	Heure événement:	15:30
Organisme impliqué:	RTA Usine de Jonquières		
Adresse de l'organisme:	boulevard Mellon		
Ville de l'organisme:	Saguenay	Code postal:	
Tél. de l'organisme:		Poste:	
Endroit de l'événement:	Émissaire A		
Ville de l'événement:	Saguenay	No ville:	94068
Produit en cause:	pH	Quantité:	Inconnu
Non classé:	X	État du Produit:	Liquide
Classe:		Impact:	Cours d'eau
ONU:		Type événement:	Autres
Implicé:		Déversé:	
Récupéré:			
Zone:	X:	Y:	
Secteur:	Industriel	Secteur mixte1:	
		Secteur mixte2:	
Sommaire:	Des mesures nécessaires n'ont pas été prises lors de la réalisation de travaux concernant l'installation d'un nouveau regard en béton. Une agumentation du pH a alors été détectée.		
Signalé:	art. 53-51	Signalé par le COG:	N
		Retour appel:	10:10
		Fin conversation:	10:25
Organisme:	RTA	Téléphone:	art. 53-51
		Date:	2012-06-08
Personne présente sur les lieux			
Sortie:	N	Nbs sortie:	
		Nombre de photos:	
		Heure arrivée:	
		Heure départ:	
		Temps total:	60
Intervenant urgence:		Catégorie:	1
Organisme impliqué:		Demande travaux:	N
Municipale:		Émis 115:	N
Autres:		Fonds urgence:	N
Transféré:	FER	Per Traitement:	Interne
Traité par:	Mercier, Richard		

Signatu

art. 53-51

Date: 2012-06-08

Rapport d'intervention

Rapport détaillé: Le pH a atteint le seuil d'alerte sur 33 minutes et a excédé la norme de 10 sur 15 minutes. Le ciment coulé en contact avec les eaux de l'émissaire semble à l'origine de cette élévation qui n'excède pas la norme prévue à l'attestation d'assainissement (180 min./mois) pour l'instant. J'ai rappelé l'obligation de contacter U-E dans les meilleurs délais possible lors de tels incidents.

Signature: _____

Date: _____

Rapport d'intervention

No Référence: 7110-98-1

T- 02 - 2012-05-30 - 152

Date événement: 2012-05-30 Heure événement:

Organisme impliqué: RTA Chantier AP 60

Adresse de l'organisme: 2685 Boul. Du Saguenay

Ville de l'organisme: Saguenay

Code postal:

Tél. de l'organisme:

Poste:

Endroit de l'événement: Chantier AP 60

Ville de l'événement: Saguenay

No ville:

94068

Produit en cause: eaux usées sanitaires

Quantité: Approxiamtive

Non classé:

État du Produit: Liquide

Impliqué:

Classe:

Impact: Cours d'eau

Déversé: 12000

ONU:

Type événement: Bris d'équipement

Récupéré: 0

Zone: X:

Y:

Secteur: Industriel

Secteur mixte1:

Secteur mixte2:

Sommaire: La cie a constaté aujourd'hui que les 2 pompes de leur station de pompage ont cédés et que les eaux débordent vers le bassin 305 pour être dirigé vers le bassin de l'émissaire B.

Signalé: art-53-54

Signalé par le COG: N

Retour appel: 11:05

Fin conversation: 11:30

Organisme: RTA

Téléphone: art-53-54

Date: 2012-05-30

Personne présente sur les lieux

Sortie: N

Nbs sortie:

Nombre de photos:

Heure arrivée:

Heure départ:

Temps total:

120

Intervenant urgence:

Catégorie: 1

Organisme impliqué:

Demande travaux: N

Municipale:

Émis 115: N

Autres:

Fonds urgence: N

Transféré:

FER

Per Traitement: Interne

Traité par:

Mercier, Richard

Signature:

art-53-54

Date:

2012-06-01

Rapport d'intervention

Rapport détaillé:

ait 53-54 croyait que le traitement de ces eaux au bassin B était acceptable le temps de procéder à la réparation de la station de pompage qui devait durer quelques jours. Je lui ai confirmé qu'il s'agissait d'un rejet accidentel qui amenait une situation de non-conformité et que des mesures immédiates devaient être prises pour remédier à la situation. À 12 h 50 ait 53-54 me laisse un message me confirmant le blocage de la conduite pluvial du bassin 305 ainsi que le début du pompage des eaux usées à l'aide de camion vacuum. Cette mesure demeurera tant que la station de pompage ne sera pas réparée. Le 2012-06-01 à 16 h j'ai contacté ait 53-54 qui me confirme que le pompage se poursuit et que la station devrait être à nouveau fonctionnelle sous peu. Je serai informé du retour à la normale.

Informers le service industriel de cette situation.

2012-06-05 → Tout est à nouveau fonctionnel
la conduite est demeurée
obstruée.

R.M.

Signature: _____

Date: _____

COMPTE RENDU D'APPEL

T-

A.R. : 02-20120530-1004 - 152

ALERTE			
Date de l'appel : 2012-05-30 (année, mois, jour)	Reçu par : Maxandre Lachance	Heure de réception de l'appel au COG : 10 h 58	
Date événement : 2012-05-20 (année, mois, jour)	Heure événement : ?? h ??		
COORDONNÉES			
Nom de l'interlocuteur : aut. 53-54	Fonction : 53-54		
Organisme : Rio Tinto Alcan			
Nom de la personne à rappeler : idem		Fonction : idem	
Organisme : idem			
Adresse : 2685 boul. du Saguenay			
N° de téléphor : 53-54	Ville : Saguenay		
Localisation de l'événement : Sur le chantier A.P.-60 à Arvida, Jonquière			
Nom de la ville : Saguenay		N° de la ville : 94068	
TYPE D'ÉVÉNEMENT			
Aérien <input type="checkbox"/>	Bris d'équipement <input checked="" type="checkbox"/>	Incendie <input type="checkbox"/>	Déversement illégal <input type="checkbox"/>
Ferroviaire <input type="checkbox"/>	Glissement de terrain <input type="checkbox"/>	Pluie diluvienne <input type="checkbox"/>	Inondation <input type="checkbox"/>
Manutention <input type="checkbox"/>	Maritime <input type="checkbox"/>	Travaux en milieux humides <input type="checkbox"/>	Réservoir <input type="checkbox"/>
Routier <input type="checkbox"/>	Tornade <input type="checkbox"/>	Fuite de gaz <input type="checkbox"/>	
Produit (s) en cause : Eaux sanitaires		Quantité estimée : n/d	
Description sommaire de l'événement : Déversement de faible débit toujours en cours dans le réseau pluvial causé par le bris de deux pompes. Le trop plein passe par un bassin, par le 305 puis le A.B. Elle considère que le tout reste à l'interne et sous-contrôle puisqu'au final l'eau finit par être traité avant de retourné à l'environnement. Il nous signale la situation pour respecter leur C.A. de construction.			
TRANSFERT			
Immédiat <input checked="" type="checkbox"/>		Différé <input type="checkbox"/>	
N° de région : 02	Heure à laquelle l'intervenant de garde a été prévenu par téléavertisseur : 11 h 05		
Nom de l'intervenant : Richard Mercier	Heure du retour d'appel : 11 h 06		
Commentaires :			
TRAITEMENT TERMINÉ : 11 h 40			

Signature : _____

Date : **2012-05-30** _____

Rapport d'intervention

No Référence: 7110-98-1

T- 02 - 2012-04-23 - 52

Date événement:	2012-04-23	Heure événement:	20:12
Organisme impliqué	RTA Usine Jonquière		
Adresse de l'organisme:			
Ville de l'organisme:	Saguenay	Code postal:	
Tél. de l'organisme:	418-699-3333	Poste:	
Endroit de l'événement:	Secteur de l'entretien mécanique		
Ville de l'événement:	Saguenay	No ville:	94068
Produit en cause:	Huile usées à moteur	Quantité:	Approxiamtive
Non classé:		État du Produit:	Liquide
Classe:	3,3	Impact:	Infrastructure souterraine
ONU:	1999	Type événement:	Bris d'équipement
Impliqué:		Déversé:	35 40 à 60 litres
Récupéré:			
Zone:	X:	Y:	
Secteur:	Industriel	Secteur mixte1:	
		Secteur mixte2:	
Sommaire:	Suite à un bris d'un camion lift il y a eu déversement d'huile dans un trou d'homme relié au réseau interne de l'usine.		
Signalé:	art 5354	Signalé par le COG:	O
		Retour appel:	20:40
		Fin conversation:	20:45
Organisme:	art 5354	Téléphone:	art 5354
		Date:	2012-04-23
Personne présente sur les lieux			
Sortie:	N	Nbs sortie:	
		Nombre de photos:	
		Heure arrivée:	
		Heure départ:	
		Temps total:	
Intervenant urgence:	Maltais, Sophie	Catégorie:	1
Organisme impliqué	RTA Usine Jonquière	Demande travaux:	N
Municipale:		Émis 115:	N
Autres:	art 2324	Fonds urgence:	N
Transféré:	URG	Per Traitement:	Externe
Traité par:	Maltais, Sophie		

Signature: _____

Sophie Maltais

Date: _____

24-2012-04

Rapport d'intervention

Rapport détaillé: Suite au signalement, je communique avec ait. 53-54 Jonquière et celui-ci m'informe que l'huile est dans le réseau interne de l'usine mais qu'il n'a pas encore eu d'alarme déclenché aux émissaires. Lors de notre conversation, il me confirme que ait. 23-24 est en route pour la récupération et ils vont assurer la récupération. Une vérification sera réalisée ultérieurement.

Le 24 avril

Je communique avec la sécurité pour avoir des informations sur le déroulement de la récupération :

voir compte rendu d'appel

S.M.

Suivi

24 avril 2012 :

Je communique avec

ait. 53-54

ait. 53-54

le 24 avril vers 16h00.

Elle m'explique que depuis 7h30 ce matin, elle travaille sur le cas du déversement d'huile survenu le 23. Elle nous indique qu'en soirée, la totalité de l'huile présente près du trou d'homme (sur le sol) a été récupérée avec de l'absorbant. Elle me confirme également que tout le contenu du trou d'homme a été récupéré par ait. 23-24. En soirée, elle ne sait pas rendre à l'émissaire D près du cours d'eau mais elle y est allée ce matin et il semble qu'il n'y avait pas de trace de rejet d'huile visible. Elle nous indique qu'elle travaille actuellement à évaluer la quantité qui aurait été déversée. Selon les informations, les mécaniciens auraient mis au total 35 litres dans la panne soit ce qu'elle contenait au total. Présentement elle évalue la quantité récupérée par rapport à celle qui risquerait d'avoir atteint l'émissaire D. Elle nous enverra son rapport une fois terminée.

Signature: _____

ait. 53-54

Date: _____

24 avril 2012

COMPTE RENDU D'APPEL

T-

A.R. : 02-20120423-0307-52

ALERTE		
Date de l'appel : 2012-04-23 (année, mois, jour)	Reçu par : Caroline Marquis	Heure de réception de l'appel au COG : 20 h 23
Date événement : 2012-04-23 (année, mois, jour)	Heure événement : 20 h	
COORDONNÉES		
Nom de l'interlocuteur : art 53-54	Fonction : 53-54	
Organisme : 53-54		
Nom de la personne à rappeler : idem	Fonction : idem	
Organisme : idem		
Adresse : 1955, boul. Mellon		
N° de téléphone : art. 53-54	Ville : Saguenay	
Localisation de l'événement : Réseau fermé interne de récupération d'eau de l'usine		
Nom de la ville : Saguenay (Jonquière)	N° de la ville : 94068	
TYPE D'ÉVÉNEMENT		
Aérien <input type="checkbox"/>	Bris d'équipement <input checked="" type="checkbox"/>	Incendie <input type="checkbox"/>
Ferroviaire <input type="checkbox"/>	Glissement de terrain <input type="checkbox"/>	Pluie diluvienne <input type="checkbox"/>
Manutention <input type="checkbox"/>	Maritime <input type="checkbox"/>	Travaux en milieux humides <input type="checkbox"/>
Routier <input type="checkbox"/>	Tornado <input type="checkbox"/>	Déversement illégal <input type="checkbox"/>
		Inondation <input type="checkbox"/>
		Réservoir <input type="checkbox"/>
		Fuite de gaz <input type="checkbox"/>
		Autres : <input type="checkbox"/>
Produit (s) en cause : huile moteur		Quantité estimée : entre 40 et 60 litres
Description sommaire de l'événement : Entre 40 et 60 litres d'huile à moteur sont tombé dans un trou d'homme. Celui-ci est relié avec le réseau fermé et privé de Rio-Tinto. art 53-54 a tété appelé pour la récupération. Le récupération est débuté pour ce qui était tombé sur l'asphate.		
TRANSFERT : Immédiat <input checked="" type="checkbox"/> Différé <input type="checkbox"/>		
N° de région : 02	Heure à laquelle l'intervenant de garde a été prévenu par téléavertisseur : 20 h 28	
Nom de l'intervenant : Sophie Maltais	Heure du retour d'appel : 20 h 35	
Commentaires :		
TRAITEMENT TERMINÉ : 22 h 29		

Signature : _____

Date : **2012-04-23** _____

COMPTE RENDU D'APPEL

T-

A.R. : 02-20110917-2884 - 4(0)

ALERTE			
Date de l'appel : 2011-09-17 (année, mois, jour)	Reçu par : Maxandre Lachance	Heure de réception de l'appel au COG : 18 h 58	
Date événement : 2011-09-17 (année, mois, jour)	Heure événement : 18 h 30		
COORDONNÉES			
Nom de l'interlocuteur : Organisme	art. 5354		Fonction : art. 5354
Nom de la personne à rappeler : idem	Fonction : idem		
Organisme : idem	Adresse : 1955 Mellon		
N° de téléphone : art. 5354	Ville : Jonquière		
Localisation de l'événement : Épurateur 44-J dans la salle de cuves			
Nom de la ville : Saguenay		N° de la ville : 94068	
TYPE D'ÉVÉNEMENT			
Aérien <input type="checkbox"/>	Bris d'équipement <input checked="" type="checkbox"/>	Incendie <input type="checkbox"/>	Déversement illégal <input type="checkbox"/>
Ferroviaire <input type="checkbox"/>	Glissement de terrain <input type="checkbox"/>	Pluie diluvienne <input type="checkbox"/>	Inondation <input type="checkbox"/>
Manutention <input type="checkbox"/>	Maritime <input type="checkbox"/>	Travaux en milieux humides <input type="checkbox"/>	Réservoir <input type="checkbox"/>
Routier <input type="checkbox"/>	Tornado <input type="checkbox"/>	Fuite de gaz <input type="checkbox"/>	
Produit (s) en cause : Hydrate de fluorure		Quantité estimée : n/d	
Description sommaire de l'événement : Bris d'une pompe de circulation sur un épurateur humide. L'épurateur est présentement arrêter pour en effectuer la réparation. Aucun délai estimé.			
TRANSFERT			
Immédiat <input checked="" type="checkbox"/>		Différé <input type="checkbox"/>	
N° de région : 02	Heure à laquelle l'intervenant de garde a été prévenu par téléavertisseur : 19 h 03		
Nom de l'intervenant : Richard Mercier	Heure du retour d'appel : 19 h 05		
Commentaires :			
TRAITEMENT TERMINÉ : 19 h 13			

Signature : _____

Date : 2011-09-17 _____

COMPTE RENDU D'APPEL

T-

A.R. : 02-20110917-2884(2) - 400

ALERTE

Date de l'appel : 2011-09-17 (année, mois, jour)	Reçu par : Maxandre Lachance	Heure de réception de l'appel au COG : 20 h 06
Date événement : 2011-09-17 (année, mois, jour)	Heure événement : 18 h 30	

COORDONNÉES

Nom de l'interlocuteur : **art. 53-54** Fonction **53-54**

Organisme

Nom de la personne à rappeler : **idem** Fonction : **idem**

Organisme : **idem**

Adresse : **1955 Mellon**

N° de téléphone : **5351** Ville : **Jonquiére**

Localisation de l'événement : **Épurateur 44-J dans la salle de cuves**

Nom de la ville : **Saguenay** N° de la ville : **94068**

TYPE D'ÉVÉNEMENT

- | | | | |
|--------------------------------------|--|---|--|
| <input type="checkbox"/> Aérien | <input type="checkbox"/> Bris d'équipement | <input checked="" type="checkbox"/> Incendie | <input type="checkbox"/> Déversement illégal |
| <input type="checkbox"/> Ferroviaire | <input type="checkbox"/> Glissement de terrain | <input type="checkbox"/> Pluie diluvienne | <input type="checkbox"/> Inondation |
| <input type="checkbox"/> Manutention | <input type="checkbox"/> Maritime | <input type="checkbox"/> Travaux en milieux humides | <input type="checkbox"/> Réservoir |
| <input type="checkbox"/> Routier | <input type="checkbox"/> Tornado | | <input type="checkbox"/> Fuite de gaz |
| | | | <input type="checkbox"/> Autres : |

Produit (s) en cause : **Hydrate de fluorure** Quantité estimée : **n/d**

Description sommaire de l'événement : **Épurateur redémarré à 19 h 56.**

Bris d'une pompe de circulation sur un épurateur humide. L'épurateur est présentement arrêter pour en effectuer la réparation. Aucun délai estimé.

TRANSFERT

Immédiat Différé

N° de région : **02** Heure à laquelle l'intervenant de garde a été prévenu par téléavertisseur : h

Nom de l'intervenant : Heure du retour d'appel : h

Commentaires :

TRAITEMENT TERMINÉ : 20 h 22

Signature : _____

Date : **2011-09-17** _____

Rapport d'intervention

No Référence: 7110-98-1

T- 02 - 2011-09-17 - 401

Date événement: 2011-09-17	Heure événement: 18:30		
Organisme impliqué: RTA Usine Jonquière			
Adresse de l'organisme: 1955 boul. Mellon			
Ville de l'organisme: Saguenay	Code postal:		
Tél. de l'organisme:	Poste:		
Endroit de l'événement: épurateur 44J			
Ville de l'événement: Saguenay	No ville: 94068		
Produit en cause: fluorures	Quantité: Inconnu		
Non classé: x	État du Produit: Gazeux	Impliqué:	
Classe:	Impact: Air	Déversé:	
ONU:	Type événement: Bris d'équipement	Récupéré:	
Zone: X:	Y:		
Secteur: Industriel	Secteur mixte1:	Secteur mixte2:	
Sommaire: Bris de l'épuration jusqu'à 19:56 suite à un bris d'une pompe de recirculation.			
Signalé: art. 53-51	Signalé par le COG: N	Retour appel: 20:05	Fin conversation: 20:08
Organisme: Sûreté RTA	Téléphone art. 53-51		Date: 2011-09-17
Personne présente sur les lieux			
Sortie: N	Nbs sortie:	Nombre de photos:	
	Heure arrivée:	Heure départ:	Temps total: 60
Intervenant urgence:		Catégorie:	1
Organisme impliqué:		Demande travaux:	N
Municipale:		Émis 115:	N
Autres:		Fonds urgence:	N
Transféré: FER		Per Traitement:	Externe
Traité par: Mercier, Richard			

Signature

art. 53-51

Date: 2011-09-17

Rapport d'intervention

Rapport détaillé:

Signature: _____

Date: _____

COMPTE RENDU D'APPEL

T- 298

A.R. : 02-20110804-2112

ALERTE		
Date de l'appel : 2011-08-04 (année, mois, jour)	Reçu par : Fatoumata Sonko	Heure de réception de l'appel au COG : 16 h 17
Date événement : Depuis plusieurs jours (année, mois, jour)	Heure événement : Nd h	
COORDONNÉES		
Nom de l'interlocuteur : art. 53-54	Fonction : 53-54	
Organisme : 53-54		
Nom de la personne à rappeler : idem	Fonction : idem	
Organisme : idem		
Adresse : art. 53-54		
N° de téléphone : 53-54	Ville : Saguenay, arrondissement Chicoutimi	
Localisation de l'événement : Sentier du Saguenay, rue Tourangeau		
Nom de la ville : Jonquière		N° de la ville : 94068
TYPE D'ÉVÈNEMENT		
Aérien <input type="checkbox"/>	Bris d'équipement <input type="checkbox"/>	Incendie <input type="checkbox"/>
Ferroviaire <input type="checkbox"/>	Glissement de terrain <input type="checkbox"/>	Pluie diluvienne <input type="checkbox"/>
Manutention <input type="checkbox"/>	Maritime <input type="checkbox"/>	Travaux en milieux humides <input type="checkbox"/>
Routier <input type="checkbox"/>	Tornado <input type="checkbox"/>	Déversement illégal <input type="checkbox"/>
		Inondation <input type="checkbox"/>
		Réservoir <input type="checkbox"/>
		Fuite de gaz <input type="checkbox"/>
		Autres : <input checked="" type="checkbox"/>
Produit (s) en cause : Nd		Quantité estimée : Nd
Description sommaire de l'événement : Forte odeur difficile à décrire comme du caoutchouc se dégage du deuxième ponceau sur le sentier du Saguenay, rue Tourangeau. Le ponceau dégage beaucoup de chaleur et d'humidité au passage et l'usine de Rio Tinto n'est pas loin.		
TRANSFERT		
Immédiat <input checked="" type="checkbox"/>		Différé <input type="checkbox"/>
N° de région : 02	Heure à laquelle l'intervenant de garde a été prévenu par téléavertisseur : 16 h 29	
Nom de l'intervenant : Christian Mercier	Heure du retour d'appel : 16 h 33	
Commentaires :		
TRAITEMENT TERMINÉ : 16 h 49		

Signature : _____

Date : **2011-08-04** _____

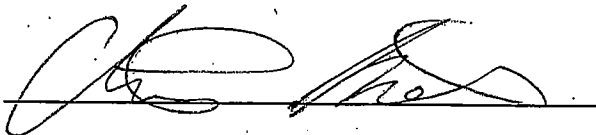
Rapport d'intervention

No Référence: 7110--98--1

T- 02 - 2011-08-04 - 288

Date événement:	2011-08-04	Heure événement:	16h00
Organisme impliqué:	Rta Vaudreuil		
Adresse de l'organisme:	1955, boul. Mellon		
Ville de l'organisme:	Saguenay	Code postal:	
Tél. de l'organisme:	418-699-2111	Poste:	
Endroit de l'événement: Émissaire "B"			
Ville de l'événement:	Saguenay	No ville:	94068
Produit en cause:	Eaux de procédé	Quantité:	Sans déversement
Noï classé:	État du Produit: Liquide	Impliqué:	Ind.
Classe:	Impact: Cours d'eau.	Déversé:	Ind.
ONU:	Type événement: Autres	Récupéré:	Ind.
Zone:	X:	Y:	
Secteur:	Industriel	Secteur mixte1:	Secteur mixte2:
Sommaire: Eaux blanche avec beaucoup de mousse, chaude 36,8 degré avec une senteur (eau de procédé) qui coule dans le Saguenay.			
Signalé:	art. 5354	Signalé par le COG:	O
		Retour appel:	16h33
		Fin conversation:	17h00
Organisme:	plaignant	Téléphone	art. 53-54
		Date:	2011-08-04
Personne présente sur les lieux			
Sortie:	O	Nbs sortie:	1
		Nombre de photos:	10
		Heure arrivée:	17h30
		Heure départ:	21h30
		Temps total:	360
Intervenant urgence:	Mercier, Christian	Catégorie:	1
Organisme impliqué:	art 53-54	Demande travaux:	N
Municipale:		Émis 115:	N
Autres:		Fonds urgence:	N
Transféré:	IND	Per Traitement:	Externe
Traité par:	Mercier, Christian		

Signature:



Date:

2011-08-04

Rapport d'intervention

Rapport détaillé:

Au lieu de la plainte, je prends deux échantillons (17h45) en bas du pont d'où, je constate une eau blanche semis opaque avec de la mousse blanche. L'eau est chaude et dégage de la vapeur, une senteur d'eau de procédé est perceptible. Je note l'endroit avec un GPS dont je remonte en amont chez Alcan. Je me dirige à la sûreté ALCAN d'où je demande un responsable en Environnement (beaucoup sont en vacance) *art. 53-54* pour Arvida me fait attendre 1 heure avant que *art. 53-54* arrive. Ils me dirigent vers l'émissaire AD de où je leur dis que mon ruisseau blanc est entre le C et le AD nous nous dirigeons sur place dans cette émissaire de où je prélève 2 autres échantillons à 20h02 *art. 53-54*. *53-54* ne sont pas capable de me donner d'information et Transfert le dossier à *art. 53-54* de Vaudreuil.

Finalement, ceci est l'émissaire B *art. 53-54* vient vérifier ce même ruisseau et constate les mêmes observations que moi sans comprendre et ni me donner d'explication. (eaux blanches avec mousse, senteur et chaleur) nous nous dirigeons vers le traitement du B sur les terrains de RTA. Sur place la lecture en continu après traitement démontre que le PH se maintient à environ 6.77 à un débit de 1439 m cube /h. L'eau du bassin est opaque et à la même senteur que le ruisseau, une chaleur se dégage également du bassin.

Des échantillons des derniers jours démontrent les concentrations de MES en MG/L de

11-08-01 : 4.60
11-08-02 : 3.00
11-08-03 : 1.60
11-08-04 : 1.40

La température de l'eau pendant mon inspection est de 36.8 degrés.

Charge en tonne /jour

11-08-01 : .15
11-08-02 : .09
11-08-03 : .04
11-08-04 : .04

Depuis les derniers jours *art. 23-24*

Selon *art. 53-54* de RTA qui me rappelle le 11-08-05 l'attestation d'assainissement, mentionne que le seuil d'alerte quotidien est de 30 mg/litre et que la norme mensuelle est de 20 mg/litre.

Terminé pour Urgence Environnement.

Vérifier l'attestation d'assainissement pour s'assurer que les chiffres concordent

Signature

art. 53-54

Date: 2011-08-04

Rapport d'intervention

No Référence: 7110-98-1

T- 02 - 2011-05-18 - 63

Date événement: 2011-05-18 Heure événement: 16h15
Organisme impliqué: RTA usine Jonquière
Adresse de l'organisme: 1955 boul. Mellon
Ville de l'organisme: Saguenay Code postal:
Tél. de l'organisme: 418-699-3333 Poste:

Endroit de l'événement: Émisasaire "C"
Ville de l'événement: Saguenay No ville: 94068

Produit en cause: boue rouge

Quantité: Approxiamtive

- Non classé:

État du Produit: Liquide

Impliqué: Ind.

Classe:

Impact: Cours d'eau

Déversé: Ind.

ONU:

Type événement: Autres

Récupéré: Ind.

Zone: X: Y:

Secteur: Rural

Secteur mixte1:

Secteur mixte2:

Sommaire: Un promeneur nous avise de la présence de boue rouge dans le ruisseau du capitaine en bordure du Saguenay. (Moins rouge que la dernière fois)

Signalé: art-53-54 Signalé par le COG: N Retour appel: 16h30 Fin conversation: 16h45
Organisme: plaignant Téléphone: 53-54 Date: 2011-05-18

Personne présente sur les lieux

Sortie: 0 Nbs sortie: 1 Nombre de photos: 0
Heure arrivée: 17h00 Heure départ: 17h45 Temps total: 120
Intervenant urgence: Mercier, Christian Catégorie: 1
Organisme impliqué: art-53-54 Demande travaux: N
Municipale: Émis 115: N
Autres: Fonds urgence: N
Transféré: FER Per Traitement: Combiné
Traité par: Mercier, Christian

Signature: art-53-54

Date: 2011-05-18

Rapport d'intervention

Rapport détaillé: Suite à cette plainte, je communique avec ait 53-51 pour vérifier ce fait ait 53-51 se rend à l'usine et constate que le PH est normale (voir graphique en annexe) je me dirige en bordure du Saguenay avec ait 53-51 pour ne constater aucune présence de boue rouge en amont et en aval du pont, cependant je constate que la présence d'une mousse orange tourbillonnant dans le bassin en aval du pont sur le ruisseau du capitaine. Je prends le PH à cet endroit qui est de 6.5 et je prends un échantillon dont les sédiments ne se déposent pas dans le fond du bocal. Cela est une accumulation de poulaine dans l'eau. Un ph a également été pris à la sortie de l'émissaire "C" qui a donné 6.5

Signature

ait.53-51

Date:

2011-05-18

Rapport d'intervention

No Référence: 7110--98--1

T- 02 -2011-02-22 -569

Date événement: 2011-02-22 Heure événement: 09h27
Organisme impliqué: Rio Tinto Alcan - Vaudreuil
Adresse de l'organisme: 1955 boulevard Mellon
Ville de l'organisme: Saguenay Code postal: G7S 4L2
Tél. de l'organisme: 418-699-2700 Poste:

Endroit de l'événement: Bâtiment 7Q
Ville de l'événement: Saguenay No ville: 94068
Produit en cause: Acide sulfurique et sulfate ferrique Quantité: Sans déversement

Non classé:	État du Produit: Liquide	Impliqué:
Classe: 8	Impact: Aucun	Déversé:
ONU:	Type événement: Incendie	Récupéré:

Zône: X: Y:
Secteur: Industriel Secteur mixte1: Secteur mixte2:
Sommaire: Incendie du système de chauffage/climatisation du bâtiment 7Q. Les flammes ont été maîtriser et les produits n'ont pas été atteint. Transféré à Simon Gignac de l'industriel.

Signalé *art 53-51* Signalé par le COG: N Retour appel: 09h27 Fin conversation: 09h30
Organisme: *53-51* Téléphone: *53-51* Date: 2011-02-22

Personne présente sur les lieux

Sortie: *NO* Nbs sortie: *1* Nombre de photos:
Heure arrivée: *10:30h* Heure départ: Temps total: *240*
Intervenant urgence: *Simon Gignac* Catégorie: 1
Organisme impliqué: Demande travaux: N
Municipale: Émis 115: N
Autres: Fonds urgence: N
Transféré: IND Per Traitement: Interne
Traité par: Gagné-Fortin, Alexandre

Signature: *art 53-51* Date: *2011-02-22*

Rapport d'intervention

Rapport détaillé:

Signature: _____

Date: _____

Je suis arrivé sur les lieux (bâtiment 102) à 10H30.

J'ai rencontré art. 53-54
environnement lorsque l'incendie s'est déclaré.

C'est 53-54 qui était de garde

Il m'a dit que :

- L'incendie s'était déclaré au bâtiment 7Q
- Que ce bâtiment était situé près de l'émissaire B
- Qu'il s'agissait du bâtiment où se réalise le premier dosage de l'acide sulfurique et du sulfate ferrique dans l'effluent (avant la chambre de mélange)
- Il avait reçu l'appel vers 9H07
- Les pompiers avaient été immédiatement appelés

art 53-54 a'a ensuite conduit sur le site de l'incident.

À mon arrivée sur les lieux, j'ai constaté que l'incendie avait été maîtrisé (plus de fumée et de feu) et que les pompiers étaient toujours sur place.

J'ai ensuite rencontré
53-54 de l'usine Vaudreuil.

art. 53-54

Elle m'a informé que :

- Elle ne savait pas à quelle heure l'incendie avait débuté
- Le bâtiment 7Q possédait un détecteur d'incendie relié directement au poste des pompiers
- Après vérifications, les réservoirs d'acide sulfurique et sulfate ferrique n'avait pas été touché
- Elle ne connaissait pas les volumes des réservoirs mais qu'ils étaient de capacité supérieure à 1000 litres.
- L'incendie était très localisé (mur nord du bâtiment 7Q)
- La cause de l'incendie était une déféctuosité dans le système chauffage/climatisation
- Lors de l'appel, le système électrique avait été immédiatement arrêté et que l'effluent avait été immédiatement dirigé vers le bassin d'urgence
- Qu'ils avaient réussi à faire passer le débit à 650 m³ au lieu de 850 m³ afin d'augmenter le temps de rétention dans le bassin d'urgence (17hrs)

Lors de cette inspection, je n'ai pas pu entrer dans le bâtiment pour des mesures de sécurité.

Je me suis ensuite rendu au bâtiment de contrôle de l'effluent. La sonde de lecture de pH indiquait un pH entre 6 et 7.

art 53-54 m'a rappelé vers la fin de l'après-midi pour m'informer que tout était revenu à la normale.

Rapport d'intervention

No Référence: 7110-98-1

T- 02 - 2011-01-25 - 519

Date événement: 2011-01-25 Heure événement: 3:00

Organisme impliqué: Rio Tinto Alcan, usine ~~Vaudreuil~~ **Arvida**

Adresse de l'organisme: 1955 boulevard Mellon

Ville de l'organisme: Saguenay, jonquière Code postal: G7S 4L2

Tél. de l'organisme: 418-699-2111 Poste:

Endroit de l'événement: Émissaire AD

Ville de l'événement: Saguenay No ville: 94068

Produit en cause: eaux sanitaires

Quantité: Inconnu

Non classé:

État du Produit: Liquide

Impliqué:

Classe:

Impact: Cours d'eau

Déversé:

ONU:

Type événement: Bris d'équipement

Récupéré: 0

Zone: X: Y:

Secteur: Industriel Secteur mixte1: Secteur mixte2:

Sommaire: Déversement d'eaux usées sanitaires à l'émissaire AD suite à un problème sur une pompe

Signalé: **aut 53-54** Signalé par le COG: N Retour appel: Fin conversation: 10:05

Organisme: Rio Tinto Alcan Téléphone: **aut 53-54** Date: 2011-01-25

Personne présente sur les lieux

Sortie: n Nbs sortie: Nombre de photos: Temps total: 40
Heure arrivée: Heure départ:

Intervenant urgence: Catégorie: 1

Organisme impliqué: Demande travaux: N

Municipale: Émis 115: N

Autres: Fonds urgence: N

Transféré: Per Traitement: Interne

Traité par: Girard, Patricia

Signature

aut 53-54

Date:

2011/01/25

Rapport d'intervention

Rapport détaillé: Une pompe permettant aux eaux usées sanitaires en provenance de l'usine de se diriger vers les égoûts de la ville s'est arrêtée dans la soirée du 24 janvier. L'arrêt de cette pompe a fait en sorte que le niveau des eaux usées sanitaires s'est élevé et a commencé à déborder dans la nuit. Les eaux usées se sont dirigées vers l'émissaire AD de l'usine. Les mesures de pH confirment qu'il n'y a pas eu aucun produit en provenance de l'usine qui s'est déversé.

Lorsque le déversement a été constaté ce matin à 8h, la pompe a été remise en marche. L'entreprise est présentement entrain d'investiguer à savoir pourquoi la pompe s'est arrêtée et pourquoi il n'y a pas eu d'alarme de haut niveau dans le réservoir sanitaire. La responsable m'indique que de faibles quantités ont du être déversées car c'était pendant le chiffre de nuit et il y avait très peu de travailleurs dans l'usine et qu'aucune douche ne se prend dans ces heures de travail. Selon elle, le grand délai entre l'arrêt de la pompe et le début du débordement indique le faible débit dirigé vers le réseau sanitaire. Le déversement a duré de 3h à 8h du matin. Lors de l'appel, la situation était revenue à la normale, mais des démarches seront effectuées pour s'assurer qu'une telle situation ne se reproduise.

Signature: _____

act 53-54

Date: _____

2011/01/25